

المركز: .....  
Poste : .....

طلب تأشيرة  
FORMULAIRE DE DEMANDE DE VISA

نوع التأشيرة  
Type du Visa

اللقب ..... الاسم .....  
Nom ..... Prénom(s) .....

Pseudonyme ..... الاسم قبل الزواج .....  
Nom de jeune fille .....

تاريخ و مكان الميلاد JJ / MM / AAAA في ..... البلد .....  
Date et lieu de naissance ..... A ..... Pays .....

بن .....  
Fils de ( ) ..... Et de ( ) .....

أعزب  متزوج  مطلق  أرمل  ذكر الجنس  أنثى   
Célibataire  Marié(e)  Divorcé(e)  Veuf(ve)  Sexe(\*) M  F

الجنسية الحالية ..... الجنسية الأصلية .....  
Nationalité actuelle ..... Nationalité d'origine .....

العنوان الشخصي .....  
Adresse personnelle .....

صورة  
Photographie

خاص بالإدارة  
Réservé à  
l'administration

رقم الطلب  
N° Demande

تاريخ الإيداع  
Date de réception

عدد مرات الدخول المرخصة  
Nbre d'entrée autorisées

مدة الإقامة  
Durée de séjour

الضريبة المستحقة  
Taxe perçue

تاريخ صدور التأشيرة  
Date d'établissement du visa

التاريخ المحدد للاستعمال  
Date limite d'utilisation

رئيس المركز  
(الإمضاء و الختم)  
Le chef de poste  
(Signature et cachet)

Conjoint .....  
Nom ..... Prénom(s) .....

تاريخ و مكان الميلاد JJ / MM / AAAA في ..... الجنسية .....  
Date et lieu de naissance ..... Pays ..... Nationalité .....

Enfants الأطفال Ne doit être rempli que si les enfants voyagent avec vous لا يملأ إلا في حالة سفر الأولاد

الاسم و اللقب	تاريخ الميلاد JJ/mm/aaaa	مكان الميلاد	الجنسية
Noms et Prénoms	Date de naissance	Lieu de naissance	Nationalité(s)

Nature du document de voyage .....  
طبيعة وثيقة السفر .....  
جواز سفر عادي  وثيقة أخرى (توضيح)   
Passport ordinaire  Autres documents (préciser lequel)

رقم ..... الصادر JJ / MM / AAAA ينتهي في JJ / MM / AAAA  
Numéro ..... Délivré le ..... Expire le .....

تأشيرة مطلوبة للدخول (\*) .....  
Visa sollicité pour (\*) .....  
مرة واحدة  مرتين  عدة مرات  من JJ/MM/AAAA إلى JJ/MM/AAAA  
1 entrée  2 entrées  Plusieurs entrées  Du ..... Au .....

المهنة ..... للمستخدم .....  
Profession ..... Employeur .....

العنوان المهني .....  
Adresse professionnelle .....

في حالة عبور ..... الوجهة النهائية .....  
En cas de transit ..... Pays de destination finale .....

هل لديكم تأشيرة دخول لهذا البلد (\*) .....  
avez vous un visa d'entrée pour ce pays (\*) .....  
نعم  لا   
Oui  Non

عنوان الإقامة .....  
Adresse du séjour .....

غرض الإقامة .....  
Motif pendant le séjour .....

مدة الإقامة 30 يوم  90 يوم  أخرى   
Durée du séjour 30 jours  90 jours  Autres

هل سبق لكم الإقامة بالجزائر من قبل .....  
Avez-vous déjà obtenu des visas d'entrée en Algérie .....  
نعم  لا   
Oui  Non

كم ..... في أي تاريخ ..... مدة الإقامة .....  
Combien ..... A quelle(s) date(s) ? ..... De quelle(s) durée(s) .....

عنوان الإقامة .....  
Adresse du séjour .....

لتتزم بمغادرة الإقليم بعد انقضاء أجل التأشيرة التي ستمنح لي و بعدم قبول أي عمل مأجور أو غير مأجور خلال إقامتي، و بعدم الإقامة بصفة عائلية  
Je m'engage à quitter le territoire Algérien à l'expiration du visa qui me serait accordé, et à n'accepter aucun emploi rémunéré ou non durant mon séjour, et à ne pas m'y établir. Ma signature engage ma responsabilité et m'expose, en sus de poursuites prévues par la loi en cas de fausse déclaration, à me voir refuser tous visa à l'avenir

هام تملأ جميع الخانات بحروف واضحة، في حالة خطأ أو عدم ملئ بعض الخانات لن يرد عن طلبكم  
IMPORTANT : Toutes les rubriques doivent être complétées en MAJUSCULE.  
En cas d'erreurs ou d'omission il ne pourra être donné suite à votre demande  
(\* Mettre une croix dans la rubrique correspondant à votre réponse

التاريخ، و أمضاء المعني (صاحب الطلب)  
DATE ET SIGNATURE DU DEMANDEUR